For Eternal Remembrance

we evoke in the Memorial Book to the Częstochowa Jews the names of our beloved:

our father Dawid Zilbersztajn hy’d,
our mother Itta-Dina (née Czarnobroda) hy’d,
our brothers Jakób and Ignac hy’d,

who were murdered by the Nazi assassins in the days of the Jewish Holocaust in Poland.

Immersed in agony and sorrow, their daughter and sister, Helena Rozencwajg-Rużanski, in Israel
their son and brother, Tadeusz – in Poland
their son and brother, Maurycy – in Paris

For the loss of our beloved ones, who were murdered by the accursed Nazis:

the brothers Majer-Hersz, Zalman, and Chaim-Ber Zelcer, and their families, who were born in Częstochowa,

and Fania Herszlikowicz, and her family hy’d.

Mourning with burning grief, the remnants of the family,

Basia and Efroim Zelcer (the daughter and son of Majer Zelcer hy’d)

We mourn heavily the murder of our beloved ones at the hands of the enemies of the Jews, the accursed Germans, who were murdered in the days of the Holocaust,

our father Reb Jakow Lewkowicz hy’d,
our mother Gittel (née Chaskelowicz),
our sister Bela Herszberg, her husband Izaak, and their son Ze’ev;
our brother Izrael and his wife Regina;
our brother Menachem (Moniek), our sister Szoszana (Różka), and our brother Ze’ev hy’d,
who, as a consequence of brutal torture and much suffering, passed away in 1955 in the United states.

Immersed in sorrow and agony, Tamar Berliner (née Lewkowicz), in Israel
Zalman Lewkowicz, in the United States